



Set de marcare cu spumă

Număr de serie 400000000 i After Multi Pro® 1750, 5800 i
pulverizator pentru gazon WM

Nr. model 41249—Nr. serie 317000001 și Sus

Manualul utilizatorului

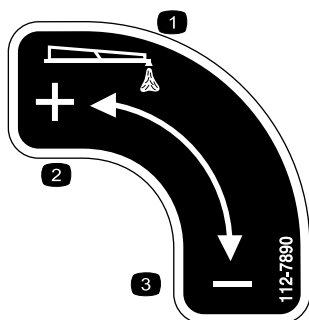
Siguranță în funcționare

Notă: Determinați partea stângă și dreaptă a mașinii din poziția de operare normală.

Decal-uri instrucționale și de siguranță



Instrucțiunile și autocolantele cu informații privind siguranța sunt ușor vizibile pentru operator și sunt amplasate lângă orice zonă cu potențial risc. Înlocuiți orice autocolant care este deteriorat sau lipsește.



decal112-7890

112-7890

- | | |
|----------------|------------|
| 1. Ieire spumă | 3. Scădere |
| 2. Cretere | |

Reglare

Părți cu ajustaj larg

Verificați în tabelul de mai jos dacă toate piesele au fost trimise.

Procedură	Descriere	Cant.	Folosință
1	Nu s-au solicitat piese.	—	Pregătiți maina
2	Ansamblu tub spumă (vrac)	1	Pregătiți tubulatura.



Procedură	Descriere	Cant.	Folosință
3	Supapă de reglare, suport capac	1	Montai vana de comandă a spumei.
	Supapă de reglare, suport	1	
	Autocolant (112-7890)	1	
4	Set de finisare a marcajelor cu spumă (comercializat separat)	1	Montai setul de finisare a marcajelor cu spumă i suportul.
5	Tub de spumă	1	Ghidai tuburile de spumă.
	Coliere de cablu	8	
6	Piuliă de compresie (albastră)	2	Instalai duzele pentru spumă.
	Piuliă de compresie (albă)	2	
	Suporturi	4	
	Distanțiere	4	
	uruburi de reglare	4	
	Tijă de montare	2	
	Ansamblurile duzei pentru spumă	2	
7	Nu s-au solicitat piese.	–	Conectai tuburile seciunii braului.

Instrucțiuni separate pentru instalarea setului de marcare cu spumă sunt indicate în fiecare pas al Configurării, unde procedurile specifice sunt diferite de la o maină la alta. Vă rugăm să căutați titlul care descrie instrucțiunile specifice mainii cu care lucrați înainte de a continua cu fiecare pas al Configurării.

Notă: Acest set de marcare cu spumă necesită un suport de montare special conceput pentru maina dumneavoastră. Înainte de a monta acest set, contactați un distribuitor autorizat Toro pentru a obține setul de finisare pentru marcare cu spumă pentru maina dumneavoastră.

1

Pregătirea mainii

Nu s-au solicitat piese

Procedură

▲ AVERTISMENT

Substanțele chimice sunt periculoase i pot cauza vătămări corporale.

- Citii instrucțiunile de pe etichetele substanelor chimice înainte de a le utiliza i respectai toate recomandările i măsurile de precauie indicate de producător.
- Avei grijă ca substanțele chimice să nu intre în contact cu pielea dumneavoastră. În cazul în care contactul a avut loc, spălai zona afectată cu săpun i apă curată din abundență.
- Purtați ochelari protecție i orice alte echipamente de protecție recomandate de producătorul de substanțe chimice.

1. Parcai mașina pe o suprafață plană, cuplai frâna de parcare i oprii pompa pulverizatorului.
2. Coborâi braele exterioare.
3. Opriți motorul și scoateți cheia.
4. Curăai pulverizatorul; consultați seciunea Curățarea pulverizatorului din *Manualul utilizatorului* mainii.

2

Pregătirea tubulaturii

Piese solicitate pentru această procedură:

1	Ansamblu tub spumă (vrac)
---	---------------------------

Procedură

1. Măsurai lungimea tubului de la bucla în vrac i tăiai-l conform tabelelor care urmează.
Notă: Punei deoparte tubul rămas.
2. La fiecare capăt al lungimii tubului tăiat, îndepărtați 7 până la 10 cm din mantaua neagră pentru a expune tubul albastru i transparent.

Notă: Pentru mainile din seria Multi Pro 5000, utilizezi numai o seciune de tub transparent pentru bucla compresor-rezervor.

3

Pulverizatoare Multi Pro 1750

	Tuburi transparente i albastre	Cantitate
Tuburi de spumă bra dreapta	5,5 m	1
Tuburi de spumă bra stânga	4,9 m	1
Tuburi de control al densității spumei	Nu este cazul	Nu este cazul
Compresor la tubul de refulare a rezervorului	92 cm	1

Pulverizatoare Multi Pro 5800

	Tuburi transparente i albastre	Cantitate	Doar tub transparent	Cantitate
Tuburi de spumă bra dreapta	4,3 m	1	Nu este cazul	Nu este cazul
Tuburi de spumă bra stânga	4,9 m	1	Nu este cazul	Nu este cazul
Tuburi de control al densității spumei	4,9 m	1	Nu este cazul	Nu este cazul
Compresor la tuburile rezervorului	Nu este cazul	Nu este cazul	92 cm	1

Pulverizatoare Multi Pro WM

	Tuburi transparente i albastre	Cantitate
Tuburi de spumă bra dreapta	5,5 m	1
Tuburi de spumă bra stânga	4,9 m	1
Tuburi de control al densității spumei	Nu este cazul	Nu este cazul
Compresor la tubul de refulare a rezervorului	92 cm	1

Montarea vanei de comandă a spumei

Piese solicitate pentru această procedură:

1	Supapă de reglare, suport
1	Supapă de reglare, suport
1	Autocolant (112-7890)

Montarea vanei de comandă a spumei

Sisteme pulverizator pentru gazon din seria 1750 i WM (Workman)

1. Localizai capacul negru al rezervorului la capătul ansamblului rezervorului de marcatorului de spumă (Figura 1).

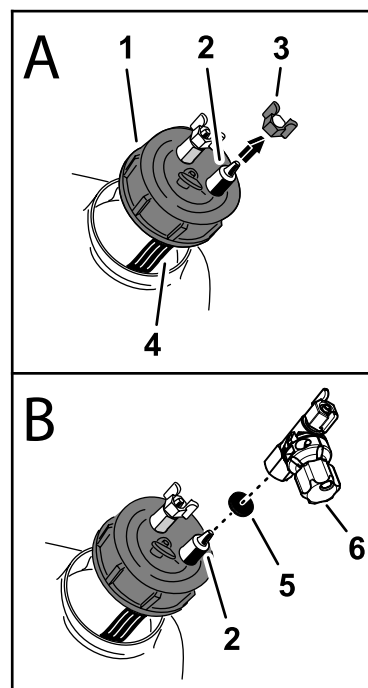


Figura 1

g206580

- | | |
|--|--|
| 1. Capac rezervor | 4. Tub albastru de filtrare (în interiorul rezervorului) |
| 2. Fiting de pe capacul rezervorului (conectat cu tubul albastru al filtrului) | 5. Garnitură |
| 3. Piuliță de compresie albastră | 6. Supapă de reglare montată pe capac |

2. Deurubai capacul rezervorului i ridicai-l de pe rezervor suficient pentru a vedea tubul albastru al filtrului (**Figura 1**).
3. Îndepărtai piulia de compresie albastră de la fittingul de pe capacul rezervorului **conectat** la tubul albastru de filtrare din interiorul rezervorului (**Figura 1**).
4. Instalai supapa de reglare montată pe capac i garnitura pe fittingul capacului rezervorului i poziionai supapa aa cum se arată în **Figura 1**.
3. Înfiletai capacul rezervorului pe gâtul rezervorului.
4. Îndepărtai piulia albă de compresie de pe fittingul capacului rezervorului (**Figura 2**).
5. Montai piulia de compresie albă pe tubul transparent al compresorului la tubul de refulare a rezervorului (**Figura 2**).
6. Montai tubul transparent i piulia albă în fittingul capacului i strângei manual piulia de compresie.

Instalarea tubului de refulare pe rezervor

Sisteme pulverizator pentru gazon din seria Pro1750 i WM (Workman)

1. Montai piulia de compresie albastră (**Figura 2**) pe care ai îndepărtat-o la pasul 3 din **Montarea vanei de comandă a spumei (Pagină 3)** pe tubul albastru al compresorului la tubul de refulare al rezervorului pe care l-ai tăiat în **2 Pregătirea tubulaturii (Pagină 2)**.

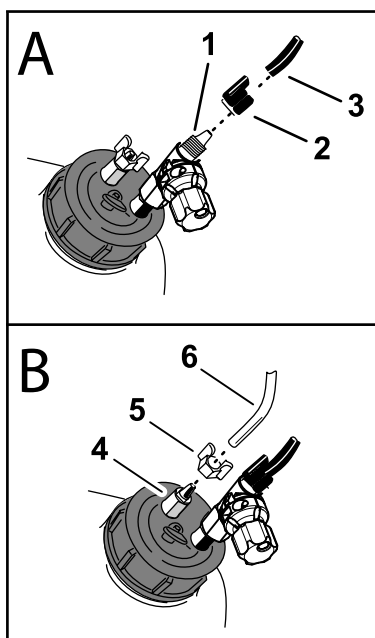


Figura 2

g206581

- | | |
|--|---|
| 1. Fiting (supapă de reglare montată pe capac) | 4. Fiting pe capacul rezervorului |
| 2. Piuliă de compresie albastră | 5. Piuliă de compresie albă |
| 3. Tub albastru (compresor la tubul de refulare al rezervorului) | 6. Tub alb (compresor la tubul de refulare al rezervorului) |

2. Montai tubul albastru i piulia albastră în fittingul supapei de reglare montate pe capac i strângei manual piulia de compresie (**Figura 2**).

Instalarea tubului în buclă al rezervorului pe compresor

Sisteme pulverizator pentru gazon din seria Multi Pro 1750 i WM (Workman)

1. Ghidai tuburile în buclă de la compresor la rezervor la 92 cm, de la capac până la piuliile de compresie de pe partea laterală a compresorului (**Figura 3**).

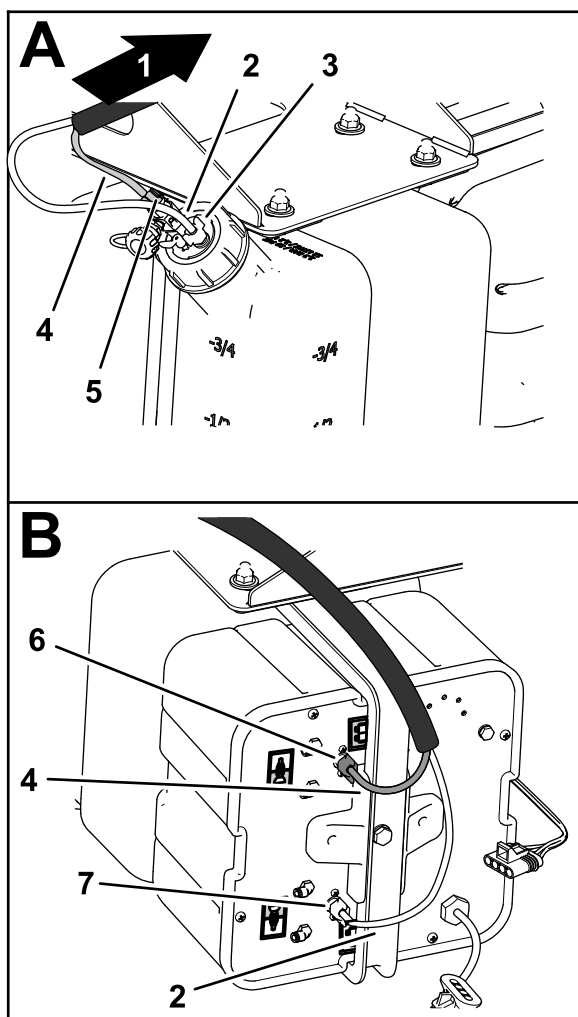


Figura 3

Pulverizator Multi Pro WM afiat; pulverizatorul Multi Pro 1750 este similar

- | | |
|---|--|
| 1. Către compresor | 5. Supapă de reglare montată pe capac |
| 2. Tub transparent - de la compresor la tubul în buclă de 92 cm al rezervorului | 6. Piuliă de compresie (fiting compresor - albastru) |
| 3. Piuliă de compresie albă - capac | 7. Piuliă de compresie (fiting compresor - alb) |
| 4. Tub albastru - de la compresor la tubul în buclă de 92 cm al rezervorului | |

- Îndepărtați piuliă albă de compresie i montați-o pe tubul transparent (Figura 3).
- Montați tubul transparent i piuliă albă de compresie pe fittingul de pe partea laterală a compresorului i strângeți manual piuliă albă de compresie (Figura 3).
- Îndepărtați piuliă de compresie albastră de pe fittingul din partea laterală a compresorului (Figura 3).

- Montați tubul albastru i piuliă de compresie albastră pe fittingul din partea laterală a compresorului i strângeți manual piuliă de compresie albastră (Figura 3).

Racordarea tubului în buclă i a tuburilor de densitate a spumei la rezervor i compresor

Pulverizatoare din seria Multi Pro 5800

- Îndepărtați fittingul piuliei albe de compresie (Figura 4) de pe capacul rezervorului i montați-l pe tubul transparent de 92 cm.

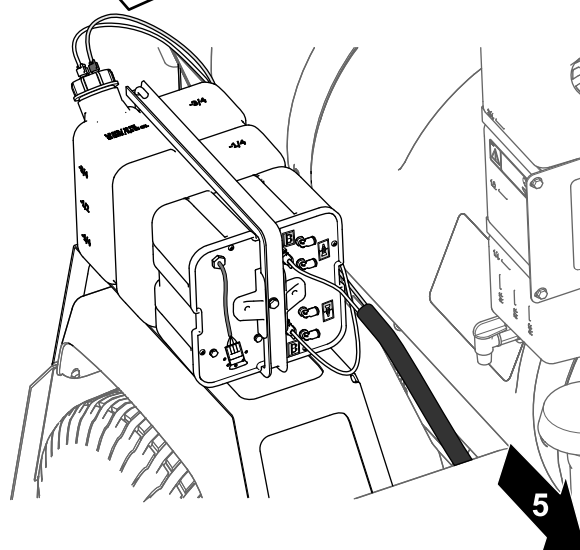
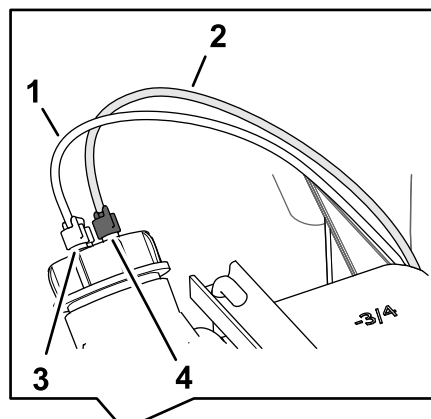


Figura 4

- | | |
|---|--|
| 1. Tub transparent - 92 cm | 4. Piuliă de compresie (fiting capac - albastru) |
| 2. Tub transparent - tuburi de densitate a spumei 4,9 m | 5. Faa mainii |
| 3. Piuliă de compresie (fiting capac - alb) | |

- Montați tubul transparent i piuliă albă de compresie pe fittingul de pe capacul rezervorului i strângeți manual piuliă albă de compresie (Figura 4).

3. Ghidai capătul liber al tubului transparent de 92 cm de la fittingul capacului la fittingul de pe partea laterală a compresorului cu piulia albă de compresie (Figura 4 i Figura 5).

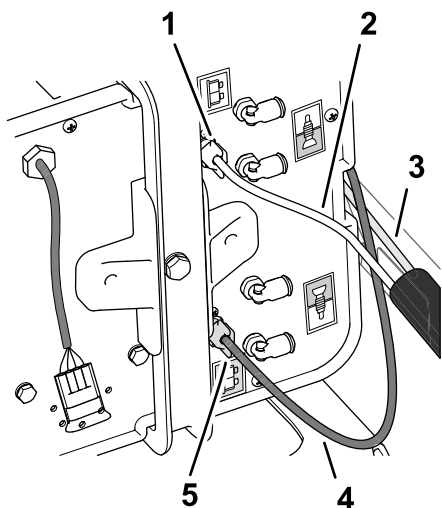


Figura 5

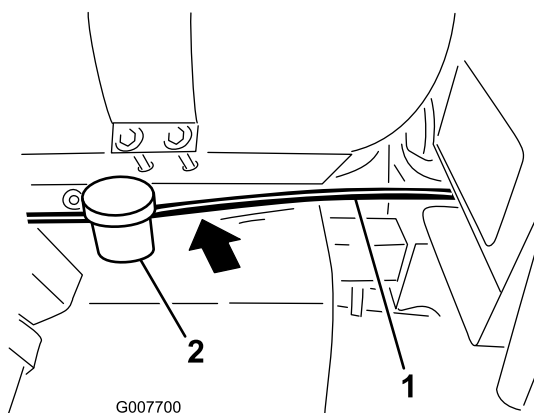
g411623

- | | |
|---|--|
| 1. Piuliă de compresie (fiting compresor - alb) | 4. Tub albastru - tuburi de densitate a spumei 4,9 m |
| 2. Tub transparent - tuburi de densitate a spumei 4,9 m | 5. Piuliă de compresie (fiting compresor - albastru) |
| 3. Tub transparent - 92 cm | |

Ghidarea tuburilor de control al densității spumei

Pulverizatoare din seria Multi Pro 5800

1. Ghidai tuburile de densitate a spumei la 4,9 m înainte de la suportul rezervorului i al compresorului (situat sub rezervorul de substane chimice i în spatele rezervorului de combustibil) de-a lungul canalului cadrului mainii i spre zona de sub cutia scaunului (Figura 6).



G007700

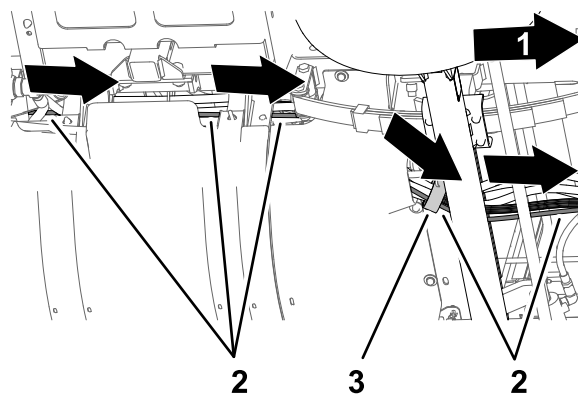
g007700

Figura 6

1. Tub de spumă
2. Rezervor de combustibil

4. Îndepărtați piulia albă de compresie (Figura 5) i montați-o pe tubul transparent de 92 cm.
5. Montați tubul transparent i piulia albă de compresie pe fittingul de pe partea laterală a compresorului i strângeți manual piulia albă de compresie (Figura 5).
6. Îndepărtați piulia de compresie albastră de pe fittingul din partea laterală a compresorului (Figura 5).
7. Montați piulia de compresie albastră pe tubul albastru (Figura 5) din tuburile de densitate a spumei de 4,9 m.
8. Montați tubul albastru i piulia de compresie albastră pe fittingul din partea laterală a compresorului i strângeți manual piulia de compresie albastră (Figura 5).
9. Îndepărtați piulia de compresie albastră de pe fittingul capacului rezervorului (Figura 4).
10. Montați piulia de compresie albastră pe tubul transparent (Figura 4) din tuburile de densitate a spumei de 4,9 m.
11. Montați tubul transparent i piulia albastră de compresie pe fittingul de pe capacul rezervorului i strângeți manual piulia albastră de compresie (Figura 4).

2. Ridicați scaunul i continuați să ghidați tubul înainte de-a lungul cablajului mainii, prin clema de susinere i sub podea (Figura 7).



g195758

Figura 7

Pulverizator Multi Pro 5800 afiat

1. Faa mainii
2. Pereche de tuburi 14,9 m
3. Clemă de susinere

3. Ghidai tubul către elementul de montare supapă.

- **Pentru pulverizatoarele din anul 2015 i modelele anterioare:**

Ghidai tubul de-a lungul cablajului existent prin deschiderea consolei (Figura 9).

Notă: Deschiderea consolei se află sub elementul de montare supapă.

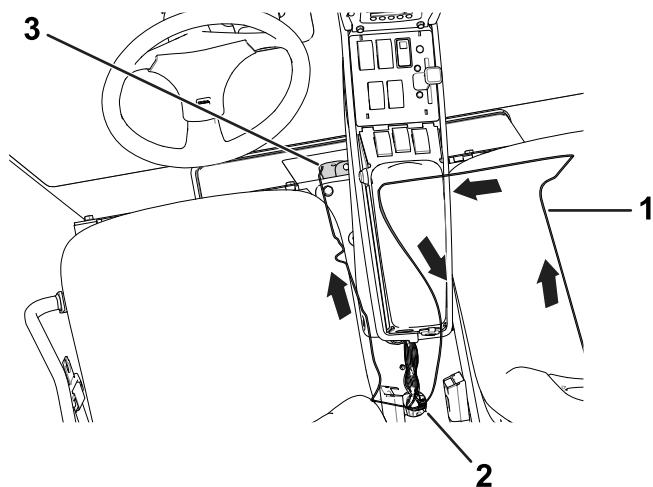


Figura 8

g206084

1. Pereche de tuburi 14,9 m
2. Deschidere consolă
3. Element de montare supapă

• **Pentru pulverizatoarele din anul 2016 i modelele ulterioare:**

Ghidai tubul de-a lungul cablajului existent prin deschiderea consolei i în partea frontală a bazei scaunului (Figura 8).

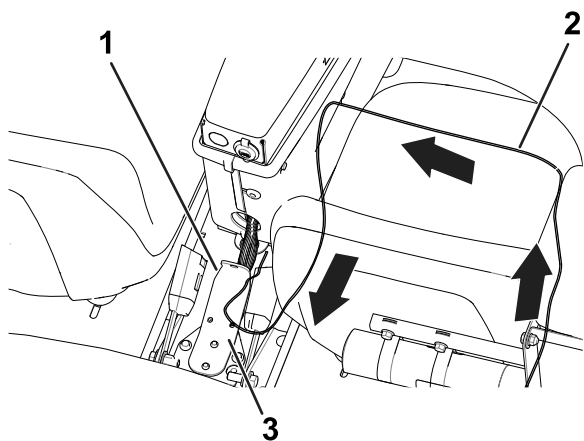


Figura 9

g206083

1. Deschidere consolă (sub elementul de montare supapă)
2. Pereche de tuburi 14,9 m
3. Element de montare supapă

4. Fixai tuburile la cablajul existent cu legături de cablu (Figura 9 sau Figura 8).

Montarea tuburilor de densitate a spumei i a supapei de comandă a spumei

Pulverizatoare din seria Multi Pro 5000

1. Slăbii i îndepărtați piuliile de compresie de pe corpul supapei (Figura 10).

Notă: Păstrați i puneți deoparte piuliile de compresie.

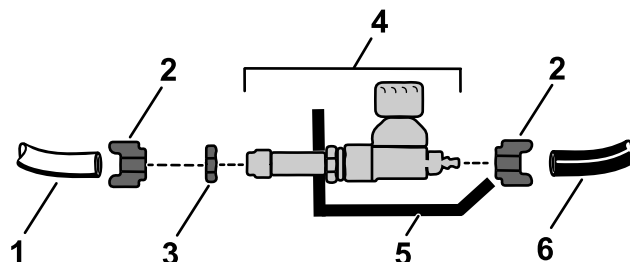


Figura 10

g206568

1. Tub alb
2. Piuliă de compresie
3. Contrapiuliță
4. Corp supapă
5. Element de montare supapă
6. Tub albastru

2. Slăbii i îndepărtați contrapiulia de pe supapă (Figura 10).

Notă: Păstrați i puneți deoparte contrapiulia.

3. Utilizați contrapiulia îndepărtată anterior pentru a fixa supapa pe suport (Figura 10).
4. Introduceți tubul albastru i tubul alb într-o piuliă de compresie (Figura 10).
5. Fixați tuburile albastre i albe la supapă prin înșurubarea piuliei de compresie pe supapă (Figura 10).
6. Amplasați autocolantul în modul prezentat în Figura 11 sau Figura 12.

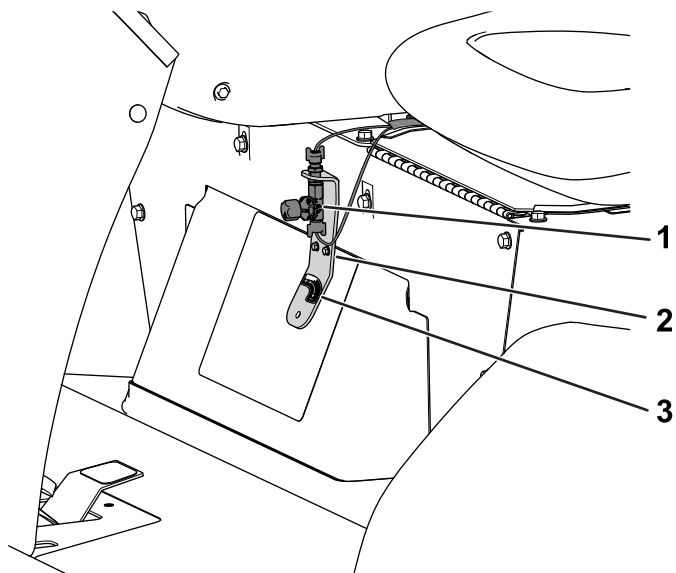


Figura 11

Model 2015 Multi Pro 5800 i modele anterioare

- | | |
|------------------------------|------------------------|
| 1. Supapă | 3. Autocolant 112-7890 |
| 2. Element de montare supapă | |

g206499

4

Montarea setului de finisare a marcajelor cu spumă i a suportului

Piese solicitate pentru această procedură:

1	Set de finisare a marcajelor cu spumă (comercializat separat)
---	---

Consultai instrucuniile de instalare care au însoit setul de finisare a marcajelor cu spumă.

5

Ghidarea tuburilor de spumă

Piese solicitate pentru această procedură:

1	Tub de spumă
8	Coliere de cablu

Ghidarea tuburilor de spumă către brae

1. Montați tuburile de spumă pe brae.

Notă: Instalai lungimea mai scurtă a tubului pe bra pe aceeași parte ca suportul; instalai tubul mai lung pe bra pe partea opusă a suportului.

- A. Pe braul drept, instalai tubul de spumă de-a lungul părții din spate a stâlpului de susinere superior (Figura 13).

Important: Tuburile de spumă vor fi îndoite atunci când braele se află în poziția de transport „X”, dacă sunt instalate pe partea greită.

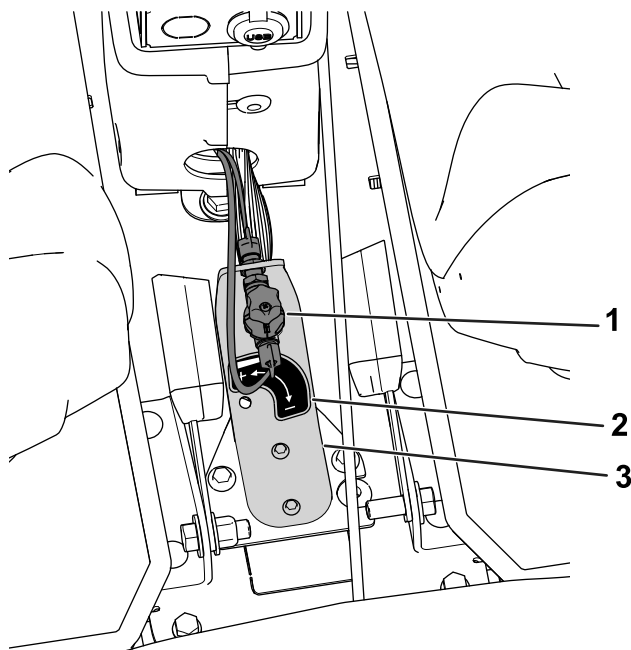


Figura 12

Model 2016 Multi Pro 5800 i modele ulterioare

- | | |
|------------------------|------------------------------|
| 1. Supapă | 3. Element de montare supapă |
| 2. Autocolant 112-7890 | |

g206522

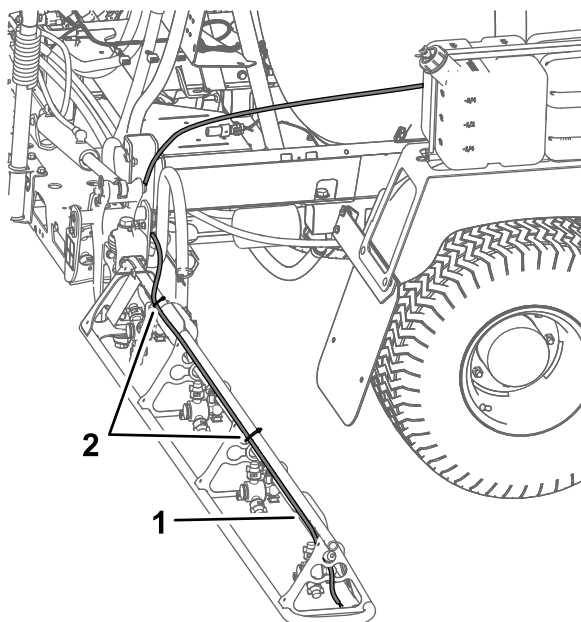


Figura 13

Seria Multi Pro 5000 afiată

1. Tub de spumă pe braul drept
2. Coliere de cablu

- B. Alinai capătul tubului cu capătul stâlpului de susinere superior.

Notă: Folosii un colier de cablu pentru a fixa tubul de spumă pe suport, utilizând orificiile din suport (Figura 14).

Notă: Lăsați un mic surplus de tub la capătul braului pentru a permite extinderea acestuia.

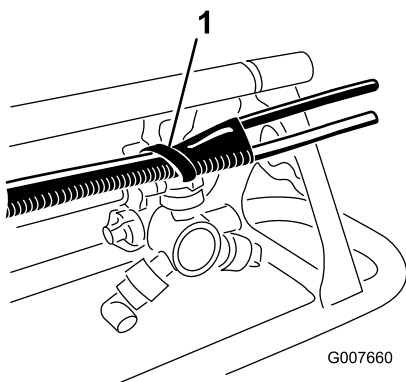


Figura 14

1. Colier de cablu

- C. Continuă ghidarea cablului de-a lungul tubului de alimentare a braului existent.

Notă: Utilizai coliere pentru a fixa tubul pe consolă în pozițiile indicate în Figura 15.

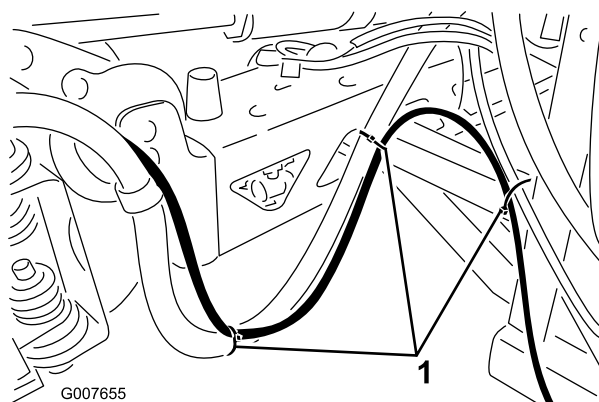


Figura 15

1. Coliere de cablu

- D. Repetă procesul pentru braul stâng, dar ghidai tubul de-a lungul părții din față a stâlpului de susinere superior.

Important: Tuburile de spumă vor fi îndoite atunci când braele se află în poziția de transport „X”, dacă sunt instalate pe partea grea.

2. Ghidai cele 2 tuburi de spumă de la brae spre partea din față a mâinii cu suportul de montare (Figura 16).

Important: Nu amplasai tuburile în locuri în care acestea vor fi îndoite sau rupte.

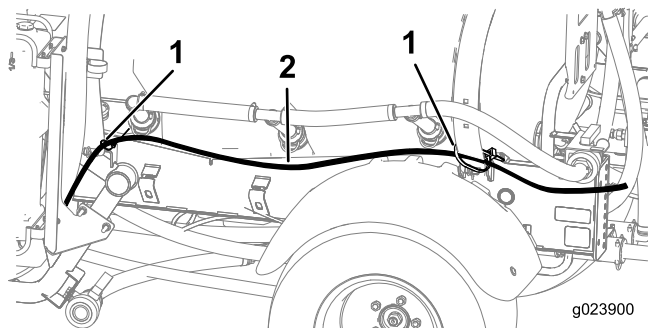
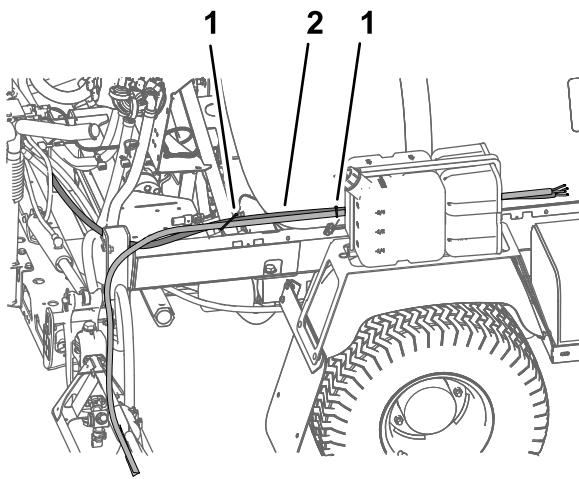


Figura 16

Pulverizator Multi Pro 1750

1. Coliere de cablu
2. Tub

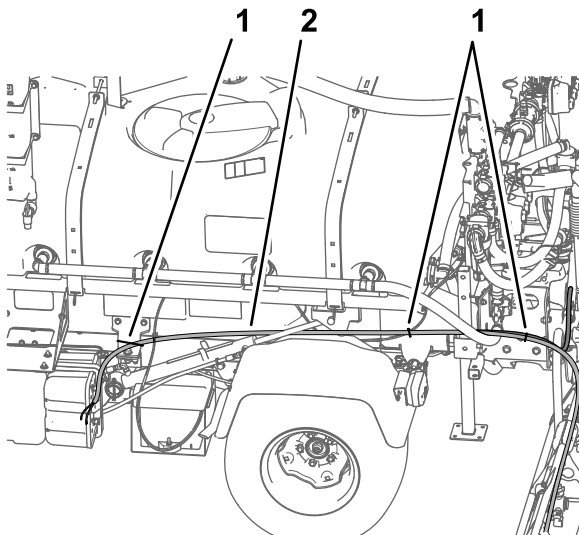


g197028

Figura 17

Pulverizator Multi Pro 5800

1. Coliere de cablu 2. Tub



g196997

Figura 18

Pulverizator Multi Pro WM

1. Coliere de cablu 2. Tub

3. Utilizai legăturile de cablu furnizate pentru a fixa tuburile de spumă la cablajul existent sau la tuburile de alimentare a braului.

6

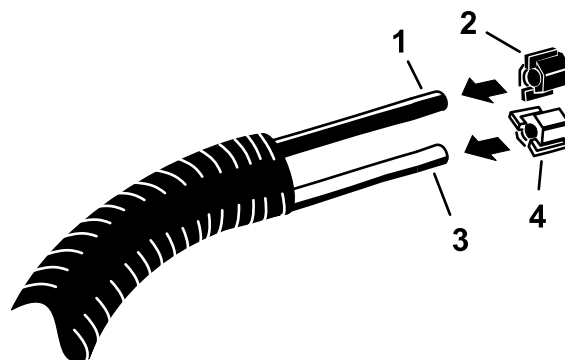
Instalarea duzelor pentru spumă

Piese solicitate pentru această procedură:

2	Piuliă de compresie (albastră)
2	Piuliă de compresie (albă)
4	Suporturi
4	Distanțiere
4	uruburi de reglare
2	Tijă de montare
2	Ansamblurile duzei pentru spumă

Fixarea piuliilor de compresie

1. Fixai piulia de compresie albastră pe tubul (de lichid) albastru (Figura 19).



g196925

Figura 19

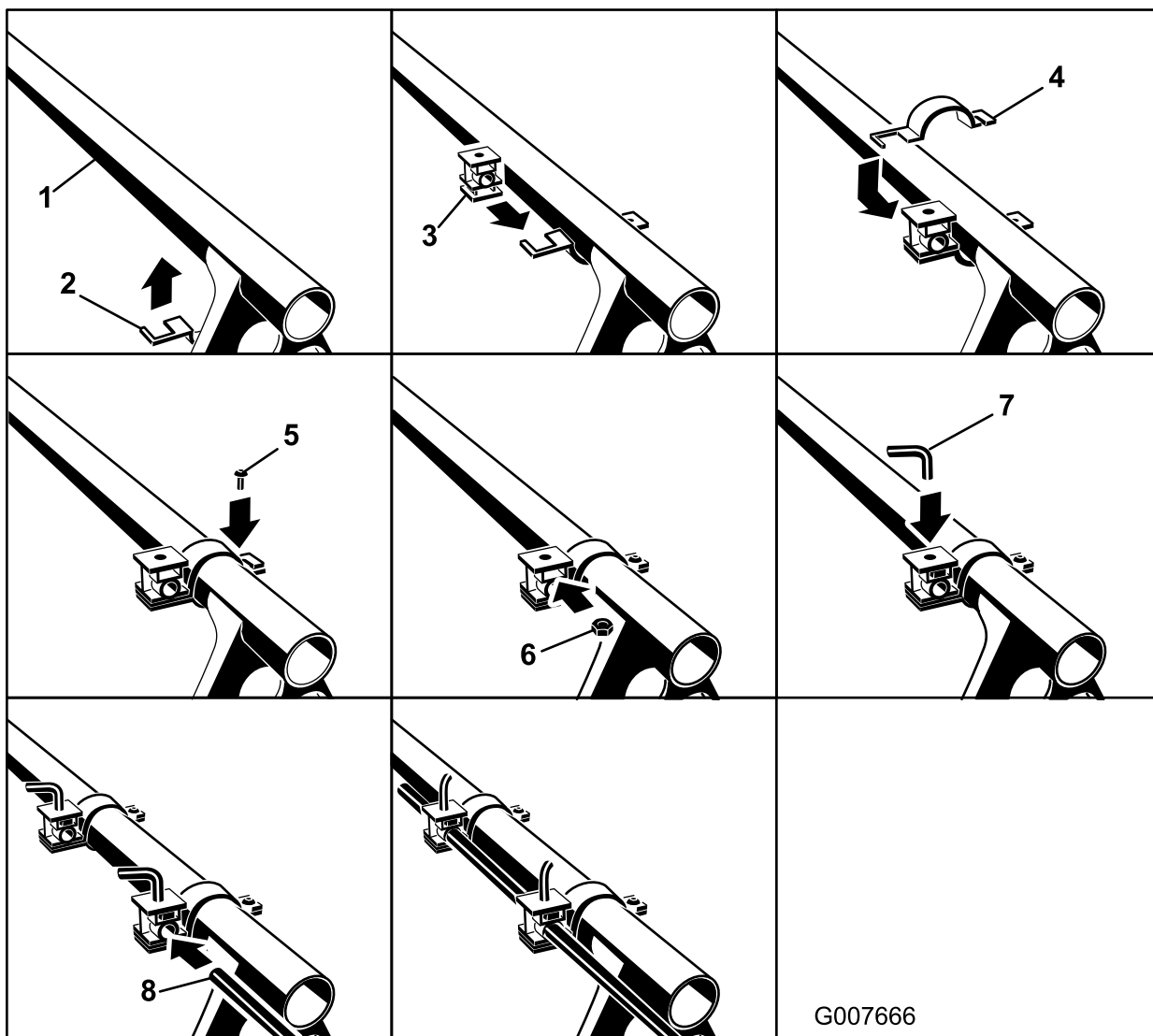
1. Tub albastru 3. Tub transparent
2. Piuliă de compresie 4. Piuliă de compresie albă albastră

2. Fixai piulia de compresie albă pe tubul (de aer) transparent (Figura 19).
3. Repetai pași 1 și 2 pentru tuburile de spumă ale braului de pe cealaltă parte a mainii.

Montarea consolelor

1. Localizai suporturile de montare a duzei pentru spumă și distanțierele.
2. Instalai primul suport la 5 - 6 cm de la capătul tubului superior al braului.
3. Montai suportul și distanțierul aa cum se arată în (Figura 20).

Notă: Instalai ambele seturi de cleme de prindere a suportului în partea din spate a tubului superior al braului.



G007666

g007666

Figura 20

- | | | | |
|---|---|-----------------------|--------------------|
| 1. Tubul superior al braului | 3. Distanțier (reinei orientarea) | 5. urub clemă | 7. urub de reglare |
| 2. Jumătatea inferioară a clemei de prindere a suportului | 4. Jumătatea inferioară a clemei de prindere a suportului | 6. Piuliță distanțier | 8. Tijă de montare |

4. Instalai cel de-al doilea ansamblu de suport de la 7 până la 10 cm în interior față de primul suport.
5. Instalai un urub de reglare în orificiul superior al fiecărui distanțier.
6. Instalai tija de montare, cu capătul canelat spre exterior, în orificiile din distanțiere.

Notă: Utilizai uruburile de reglare pentru a fixa tija în poziția dorită.

7. Repetai pași 2 - 6 pentru braul de pe partea cealaltă a mâinii.

Instalarea duzelor pentru spumă

1. Localizai duzele pentru spumă în piesele slăbite și instalează o duză pe tija de montare, așa cum se arată în (Figura 21).

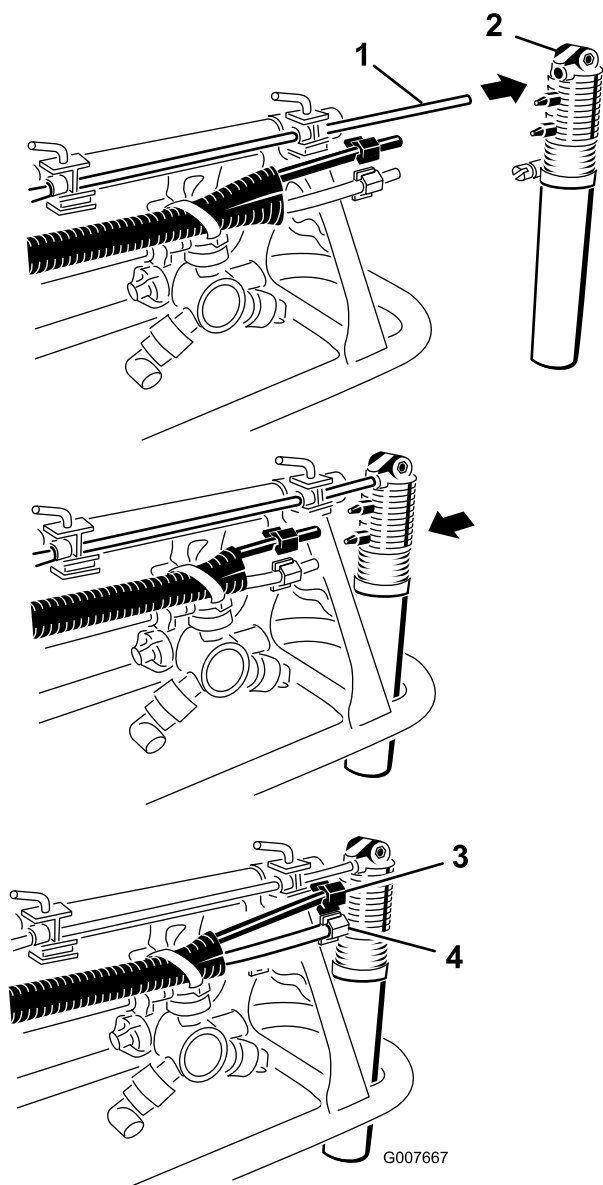


Figura 21

- | | |
|------------------------------|--|
| 1. Mandrină cu capăt canelat | 3. Tub albastru și piuliță de compresie albastră |
| 2. Duză pentru spumă | 4. Tub transparent și piuliță de compresie albă |

2. Racordează tubul albastru la capătul superior și tubul transparent la capătul inferior.
3. Fixează tuburile cu piulițele de compresie pe care le-ai montat în [Fixarea piulițelor de compresie \(Pagină 10\)](#).
4. Repetă pașii 1 - 3 pentru brațul de pe partea cealaltă a mâinii.

7

Racordarea tuburilor braului la compresor

Nu s-au solicitat piese

Procedură

1. Ghidai tuburile de spumă pentru brațul drept așa cum se arată în [Figura 22](#).

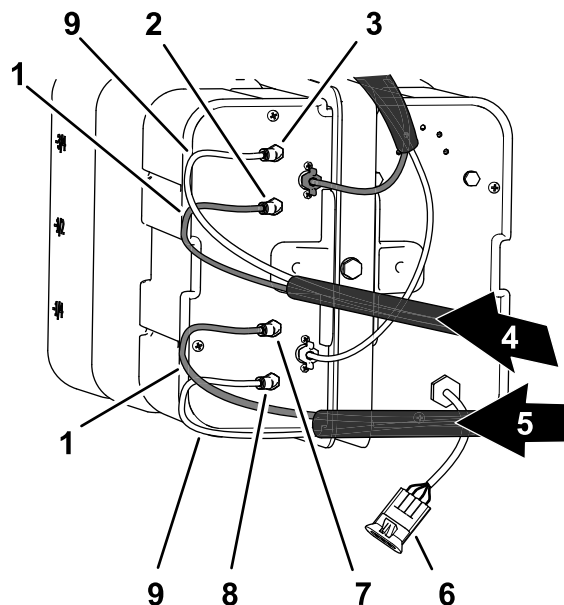


Figura 22

- | | |
|--|--------------------------------------|
| 1. Tuburi albastre | 6. Conector electric |
| 2. Fiteing pentru lichid (bra stâng) | 7. Fiteing pentru aer (bra drept) |
| 3. Fiteing pentru aer (bra stâng) | 8. Fiteing pentru lichid (bra drept) |
| 4. Tuburi de spumă (braul stâng) - seria Multi Pro 1750 și Multi Pro WM 4,9 m sau seria Multi Pro 5800 4,9 m | 9. Tuburi transparente |
| 5. Tuburi de spumă (braul drept) - seria Multi Pro 1750 și Multi Pro WM 5,5 m sau seria Multi Pro 5800 4,3 m | |

2. Introducere tubul transparent în fiteingul de aer de pe placa laterală a compresorului ([Figura 22](#)).
3. Introducere tubul albastru în fiteingul de lichid de pe placa laterală a compresorului ([Figura 22](#)).
4. Ghidai tuburile de spumă pentru brațul stâng așa cum se arată în [Figura 22](#).

5. Introduceți tubul transparent în fittingul de aer de pe placa laterală a compresorului (Figura 22).
6. Introduceți tubul albastru în fittingul de lichid de pe placa laterală a compresorului (Figura 22).

Operare

Utilizarea comenzilor

Comutator bra dreapta - acest comutator activează compresorul, generând un debit de apă și aer către seciunea dreaptă a braului.

Comutator bra stânga - acest comutator activează compresorul, generând un debit de apă și aer către seciunea stângă a braului.

Notă: Puteți arunca spuma simultan din ambele seciuni ale braului.

Marcaje indicatoare - aceste marcaje sunt situate pe partea laterală a rezervorului; ele indică nivelul soluției din rezervor.

Supapă de reglare a regulatorului de spumă - această supapă controlează consistența soluției de spumă. Reglarea supapei, prin deschiderea sau închiderea acesteia, controlează cantitatea de soluție de săpun transmisă către duzele pentru spumă. Creșterea debitului duce la formarea unor picături de spumă mai mari și mai frecvente; scăderea debitului duce la formarea unor picături de spumă mai mici și mai puțin frecvente.

Notă: Utilizarea unei spume cu o consistență de marker pe bază de apă poate fi utilă în zilele cu vânt.

Supapă de limitare a presiunii - trageți spre exterior proeminența roșie de pe capacul rezervorului pentru a elibera presiunea din rezervor.

Umplerea rezervorului și reglarea densității spumei

Important: Spălați sistemul cu apă curată după fiecare utilizare, în special după ce ați folosit apă dură. Nu aplicați uleiuri lubrifiante, unsoare sau alte produse pe bază de petrol pe ansamblul motorului compresorului.

1. Asigurați-vă că comutatorul compresorului spumei se află în poziția OPRIT.
2. Trageți de proeminența roșie de eliberare a presiunii și scoateți capacul negru de pe rezervor.
3. Turnați cantitatea potrivită de apă în rezervor, apoi adăugați spuma concentrată prin orificiul din partea superioară a rezervorului, în conformitate cu instrucțiunile producătorului.

Important: Nivelurile extreme de pH (duritate sau dedurizare) ale apei vor afecta cantitatea de concentrat de spumă necesară.

4. Montați capacul pe rezervor și strângeți-l cu mâna.

5. Pentru funcționarea inițială, deschideți supapa de reglare a densității spumei cu o optime ($\frac{1}{8}$) până la o pătrime ($\frac{1}{4}$) de tură în sens invers acelor de ceasornic (Figura 23).

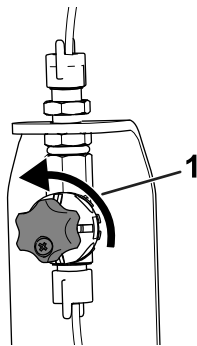


Figura 23

g207605

1. Deschidere cu o pătrime ($\frac{1}{4}$) de tură

6. Începeți să utilizați sistemul de marcarea și faceți un model de testare pe sol.

Notă: Când porniți pentru prima dată sistemul de marcarea, așteptați 1 sau 2 minute pentru ca spuma să curgă prin conductă.

7. Ajustați supapa de reglare a densității spumei pentru a obține consistența dorită și pulverizați în mod normal.

Notă: Dacă lăsați spuma în conductă mai mult de 2 ore, aceasta poate deveni apoasă. Înainte de repornire, după o pauză de 2 sau mai multe ore, puneți mâna în funcțiune timp de 1-2 minute pentru a elimina excesul de apă.

Dacă spuma din mână este foarte apoasă, procedați după cum urmează:

- Închideți complet supapa de reglare a densității spumei.
- Operați mâna timp de 2 minute.
- Așteptați 1 minut și apoi verificați consistența spumei.
- Ajustați spuma pentru a obține consistența dorită.

Întreținere

Pregătire pentru iarnă

- Deplasați vehiculul pe o suprafață plană, acționați frâna de parcare, opriți pompa și opriți motorul.
- La capacul rezervorului, trageți de proeminența roiei de eliberare a presiunii.
- Îndepărtați capacul rezervorului de pe rezervor.
- Îndepărtați agrafa care fixează curea și rezervorul de compresor.
- Goliți rezervorul de toate săpunurile și lichidele.
- Asamblați rezervorul la compresor cu ajutorul curelei și al agrafei.
- Asamblați capacul pe rezervor și strângeți capacul.
- Porniți compresorul marcatorului cu spumă și puneți în funcțiune fiecare duză de marcarea cu spumă timp de 5 minute.

Notă: Acest lucru îndepărtează soluția de pe supapele solenoid și previne deteriorarea cauzată de îngheț.

- Opriți compresorul marcatorului cu spumă și scoateți cheia din comutatorul de contact.
- Demontați duzele pentru spumă și înlocuiți buretele de spumă.

Depozitare

1. Deplasai vehiculul pe o suprafață plană, acionai frâna de parcare, oprii pompa, oprii motorul i scoatei cheia.
2. Eliberai presiunea din rezervor prin deschiderea capacului de umplere a rezervorului, montai capacul de umplere a rezervorului i strângei-l manual.
3. Deconectai tubulatura de aer i de lichid de pe rezervor.

Notă: Înlocuiești tubulatura de aer i cea de lichid cu ajutorul cuplajului de tuburi furnizat.

4. Demontai duzele pentru spumă i înlocuiești buretele de spumă.
5. Golii rezervorul de toate săpunurile i lichidele pentru a evita deteriorarea rezervorului din cauza îngheului.

Declaraie de confidenialitate SEE/MB

Utilizarea datelor dumneavoastră cu caracter personal de către Toro

The Toro Company („Toro”) vă respectă intimitatea. Când achiziionai produsele noastre, putem colecta anumite date cu caracter personal care vă aparțin direct de la dumneavoastră sau prin intermediul distribuitorului local Toro. Toro utilizează aceste date pentru a-i îndeplini obligațiile contractuale, cum ar fi înregistrarea garanției dumneavoastră, procesarea revendicării dumneavoastră de garanție sau pentru a vă contacta în cazul rechemării produselor, i în scopul derulării de activități economice legitime, cum ar fi măsurarea gradului de satisfacție a clienilor, îmbunătățirea produselor noastre sau oferirea de informații despre produse care v-ar putea interesa. Toro poate partaja informațiile dumneavoastră cu filialele, societățile afiliate, distribuitorii sau alți parteneri de afaceri în legătură cu aceste activități. De asemenea, putem dezvălui datele dumneavoastră cu caracter personal în condițiile prevăzute de lege sau pentru vânzări, achiziii sau fuziuni. Nu vom vinde informațiile dumneavoastră cu caracter personal niciunei alte companii în scop comercial.

Păstrarea datelor dumneavoastră cu caracter personal

Toro va păstra datele dumneavoastră cu caracter personal atâta timp cât sunt necesare pentru scopurile menionate anterior i în conformitate cu prevederile legale. Pentru mai multe informații despre perioadele aplicabile pentru păstrarea datelor, contactai-ne la legal@toro.com.

Obligațiile Toro privind securitatea

Datele dumneavoastră caracter personal pot fi procesate în SUA sau într-o altă ară în care legislaia pentru protecția datelor cu caracter personal este mai puțin strictă decât în ara dumneavoastră. Ori de câte ori transferăm datele dumneavoastră cu caracter personal în afara ării dumneavoastră, vom lua măsurile prevăzute prin lege pentru a asigura un nivel adecvat de securitate pentru protejarea datelor dumneavoastră i pentru a ne asigura că sunt procesate în sigurană.

Acces i corectare

Avei dreptul să corectai i să revizuiți datele dumneavoastră cu caracter personal, să refuzai sau să restricționezi procesarea datelor dumneavoastră. Pentru aceasta, contactai-ne la legal@toro.com. Dacă avei nelămuriri cu privire la modul în care Toro procesează informațiile dumneavoastră, vă rugăm să ni le transmiteți direct. Reinei că cetățenii ărilor membre UE au dreptul să depună reclamații la Autoritatea pentru protecția datelor cu caracter personal.